



Deutsch-Italienische  
Handelskammer  
Camera di Commercio  
Italo-Germanica



# PREMIO DI ECCELLENZA DUALE 2024

SPONSORED BY THE



Federal Ministry  
of Education  
and Research

**GO VET**  
German Office for International Cooperation  
in Vocational Education and Training



## BANDO DI CONCORSO

VERSIONE 1 – DATA DI PUBBLICAZIONE: 30 APRILE 2024

### CONCEPT E FINALITÀ

Il **Premio di Eccellenza Duale** rientra tra le iniziative di **cooperazione bilaterale** italo-tedesca realizzate nell'ambito della "Dichiarazione Comune d'Intenti in materia di politiche del lavoro e formazione professionale", siglata per la prima volta nel 2012 dai Ministeri del Lavoro e dell'Istruzione di Italia e Germania. La *Camera di Commercio Italo-Germanica (AHK Italien)* è parte degli accordi di cooperazione bilaterale e promuove lo sviluppo del sistema duale italiano sulla base di standard qualitativi derivati dal modello tedesco, in particolare per quanto riguarda il coinvolgimento delle imprese, delle istituzioni e delle parti sociali.

Il concorso, realizzato con il sostegno del *Ministero Federale dell'Istruzione e della Ricerca (BMBF)* e del *German Office for International Cooperation in Vocational Education and Training (GOVET)*, è coordinato dalla AHK Italien attraverso la sua società di formazione, *Dual.Concept*, in collaborazione con i principali partner della cooperazione bilaterale italo-tedesca.

Il concorso è dedicato alle **aziende impegnate nella realizzazione di progetti di formazione duale in Italia**. L'iniziativa ha l'obiettivo di valorizzare tali realtà e progetti virtuosi e, allo stesso tempo, mira a creare consapevolezza e a promuovere la "cultura duale" in Italia.

## REGOLAMENTO

### Art. 1 – Premessa

La *Camera di Commercio Italo-Germanica* (d'ora in avanti: AHK Italien), tramite la propria società di formazione *Dual.Concept* (d'ora in avanti: DUAL), con il sostegno del *Ministero Federale dell'Istruzione e della Ricerca* (d'ora in avanti: BMBF) e del *German Office for International Cooperation in Vocational Education and Training* (d'ora in avanti: GOVET) e nel contesto degli accordi di cooperazione bilaterale italo-tedesca, si occupa del coordinamento e dell'organizzazione del **Premio di Eccellenza Duale 2024**, avvalendosi del patrocinio dell'*Ambasciata della Repubblica Federale di Germania a Roma* e della collaborazione dei seguenti partner istituzionali: *Ministero dell'Istruzione e del Merito (MIM)*, *Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali (MLPS)*, *Istituto Federale per la Formazione Professionale (BIBB)*, *Unioncamere*, *Confartigianato Imprese*, *Unimpiego Confindustria*, *UIL – Unione Italiana del Lavoro*, *CISL – Confederazione Italiana Sindacati Lavoratori*.

### Art. 2 – Destinatari e condizioni di partecipazione

2.1. Possono partecipare al concorso **tutte le aziende** che abbiano in corso oppure recentemente realizzato **progetti di formazione duale in Italia** in collaborazione con enti, centri e istituti di formazione di ogni tipo: a titolo esemplificativo e non necessariamente esaustivo, scuole secondarie di secondo grado, Centri di Formazione Professionale (CFP), Istituti Tecnologici Superiori (ITS) e Università.

2.2. I progetti candidati devono **essere in corso di attuazione** durante il periodo di validità del presente bando di concorso (30 aprile – 30 giugno 2024), oppure essersi **conclusi da non più di 12 mesi** dalla data di pubblicazione dello stesso.

2.3. La **dualità dei progetti** è condizione necessaria per la partecipazione. Per dualità si intende, in linea generale, l'alternanza regolare tra la formazione presso un partner formativo (di solito, in aula) e la formazione on-the-job presso un'azienda.

2.4. L'appartenenza al network di aziende socie o clienti della AHK Italien e/o di DUAL non costituisce condizione necessaria di partecipazione, né è considerata di alcun vantaggio ai fini della valutazione delle candidature.

2.5. Le aziende che hanno partecipato alle scorse edizioni del Premio di Eccellenza Duale possono nuovamente partecipare all'edizione 2024, anche candidando eventualmente gli stessi progetti delle edizioni passate e anche se si sono classificati come finalisti delle edizioni passate, purché sia rispettato il criterio di validità di cui al punto 2.2 e purché i suddetti progetti non siano stati premiati come vincitori di categoria delle edizioni passate.

2.6. Le aziende che si sono classificate tra i vincitori delle scorse edizioni del Premio di Eccellenza Duale possono nuovamente partecipare all'edizione 2024, [purché candidino progetti diversi da quelli con cui hanno vinto le edizioni passate.](#)

### Art. 3 – Modalità di partecipazione

3.1. La candidatura al concorso avviene mediante compilazione dell'apposito **modulo online** in ogni sua parte. Non saranno prese in considerazione candidature incomplete o compilazioni parziali del modulo di candidatura.

3.2. Il **link per accedere al modulo di candidatura** è pubblicato sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it) alla sezione dedicata al concorso (*Formazione e lavoro > Progetti e iniziative > Premio di eccellenza duale*).

3.3. **È responsabilità e compito dell'azienda** che ha realizzato il progetto duale compilare il modulo di candidatura. Non potranno essere accettate le candidature inviate da scuole, enti, centri e istituti di formazione con i quali l'azienda ha progettato il percorso formativo.

3.4. DUAL è responsabile della raccolta delle candidature. Controllerà la completezza delle informazioni fornite e il rispetto dei requisiti minimi di partecipazione, informando per iscritto l'azienda partecipante circa l'eventuale non ammissione al concorso. Se necessario, chiederà all'azienda partecipante di fornire ulteriori materiali a completezza della propria candidatura.

3.5. La partecipazione al concorso è **gratuita**.

3.6. La candidatura al concorso non corrisponde all'avvio di rapporti di natura commerciale tra l'azienda partecipante e AHK Italien o DUAL.

3.7. L'azienda partecipante si impegna a fornire informazioni veritiere in merito al progetto duale presentato. L'azienda è la sola responsabile dei contenuti e della documentazione forniti in fase di candidatura.

3.8. Il modulo di candidatura è da compilarsi **esclusivamente in lingua italiana**.

### Art. 4 – Giuria, criteri di valutazione e categorie di premio

4.1. La Giuria di Valutazione è costituita da membri esperti della formazione duale e professionale, neutrali ed esterni al concorso, selezionati da DUAL tra un pool di stakeholder strategici della cooperazione bilaterale italo-tedesca in materia di formazione e lavoro e/o tra le istituzioni partner del concorso.

4.2. I membri della Giuria potranno essere sostituiti qualora non fossero più in grado, per motivi personali o lavorativi, di collaborare alle attività della stessa.

4.3. La Giuria valuterà le candidature sulla base dei seguenti criteri:

- **DUALITÀ DEL PERCORSO**  
*Due luoghi di apprendimento (aula e azienda) alternati all'interno di un unico percorso, finalizzato all'acquisizione di competenze di carattere professionale e orientate ai processi lavorativi.*
- **RUOLO DELL'AZIENDA**  
*Contributo alla progettazione del percorso, alla selezione degli studenti / apprendisti, al monitoraggio e alla valutazione delle competenze professionali.*
- **PROMOZIONE DEL SISTEMA DUALE**  
*Disponibilità alla condivisione di esperienze e buone pratiche verso altre aziende; ingaggio e collaborazione con gli stakeholder del sistema duale.*
- **PECULIARITÀ DEL PERCORSO**  
*Elementi distintivi che contribuiscono alla peculiarità e all'eccellenza del percorso.*
- **SCOPO SOCIALE**  
*Valore e ricadute sociali del percorso.*

4.4. Le categorie di progetti a cui si vuole dare rilevanza nell'edizione 2024 sono le seguenti:

- **Progetti realizzati con contratto di apprendistato duale di 1° livello**  
*Finalizzati al conseguimento del diploma di istruzione secondaria superiore, della qualifica o diploma professionale o del certificato di specializzazione tecnica superiore (Art.43 Dlgs 81/2015)*
- **Progetti realizzati con contratto di apprendistato duale di 3° livello**  
*Finalizzati al conseguimento del diploma ITS, di titoli universitari o di dottorati di ricerca (Art.45 Dlgs 81/2015)*
- **Progetti realizzati in Alternanza Scuola-Lavoro (PCTO) o in stage**  
*In collaborazione con partner formativi e scolastici di ogni grado e tipo*
- **Progetti realizzati da microimprese fino a 9 dipendenti e collaboratori**  
*In collaborazione con partner formativi e scolastici di ogni grado e tipo*

4.5. Al concorso possono comunque essere candidati anche i progetti duali che non rientrano **in alcuna delle suddette categorie**, purché rispettino i requisiti di partecipazione del presente bando di concorso.

4.6. La Giuria si riserva di assegnare **menzioni speciali** ai progetti duali che si distinguono per determinate caratteristiche e aspetti. Tutti i progetti candidati al concorso possono ricevere menzioni speciali, a prescindere dal fatto che rientrino o meno nelle categorie di cui al punto 4.4 del presente bando di concorso. L'effettiva assegnazione di menzioni speciali dipende dal tipo di candidature ricevute ed è inevitabilmente soggetta alle caratteristiche dei progetti e al parere insindacabile della Giuria.

4.7. Le candidature pervenute nei termini e alle condizioni di cui al presente bando di concorso saranno valutate dalla Giuria durante una **Sessione Plenaria** composta da tutti i membri della stessa e volta a identificare i progetti finalisti.

4.8. Tutte le aziende candidate al concorso, al termine della Sessione Plenaria, saranno informate per iscritto da DUAL in merito agli esiti della valutazione della Giuria, a prescindere che rientrino o meno nell'elenco dei finalisti.

4.9. Le aziende finaliste saranno convocate a un momento di confronto individuale con la Giuria, denominato **Pitch Day** e svolto online, durante il quale avranno a disposizione un breve slot temporale per raccontare il proprio progetto e rispondere ad alcune domande. Le aziende finaliste saranno opportunamente e per tempo informate da DUAL rispetto all'organizzazione, alla calendarizzazione e alle modalità di svolgimento dei suddetti Pitch Days.

4.10. Al termine dei Pitch Days svolti con le aziende finaliste, la Giuria redigerà l'elenco dei progetti vincitori, e identificherà gli eventuali progetti a cui si è scelto di assegnare una menzione speciale.

4.11. Le decisioni della Giuria sono **incontestabili e insindacabili** e non è possibile ricorrere con azioni legali contro di esse.

## Art. 5 – Cerimonia di premiazione

5.1. Le premiazioni dei progetti vincitori e le assegnazioni delle eventuali menzioni speciali si terranno in occasione di un **evento dedicato**, organizzato da DUAL in collaborazione con gli enti patrocinatori e con i partner dell'iniziativa.

5.2. La cerimonia di premiazione ospiterà, oltre ai partecipanti al concorso e ai membri della Giuria, un pubblico selezionato di rappresentanti ed esperti del mondo della formazione, dell'istruzione e delle principali istituzioni politico-economiche italiane e tedesche.

5.3. I finalisti, già informati per iscritto, saranno chiamati a presenziare alla cerimonia di premiazione nella persona di **almeno un/a rappresentante dell'azienda e di un/a rappresentante del partner formativo** con cui l'azienda ha co-progettato il percorso duale. Alla cerimonia di premiazione potrà eventualmente prendere parte anche un/a allievo/a o apprendista partecipante al percorso formativo in questione.

5.4. I vincitori saranno rivelati durante la cerimonia di premiazione. Le modalità di assegnazione dei premi e delle eventuali menzioni speciali, così come tutti i dettagli logistico-organizzativi riguardanti la cerimonia di premiazione, saranno opportunamente e a tempo debito comunicati da DUAL.

## Art. 6 – Premi in palio

- 6.1. Saranno premiati i progetti **primi classificati di ogni categoria di premio**.
- 6.2. Ai progetti vincitori saranno riconosciuti un premio “fisico” (**targa o trofeo**) e un **marchio o logo digitale** “Premio di Eccellenza Duale – Vincitore Edizione 2024”. I premi in palio non consisteranno in sussidi finanziari. Le aziende vincitrici saranno successivamente coinvolte in **campagne e attività di promozione e comunicazione** dedicate, coordinate da DUAL.
- 6.3. In funzione delle caratteristiche dei progetti in gara e dei pareri insindacabili della Giuria, potranno essere riconosciute **menzioni, attestati e premi aggiuntivi**. In particolare, la Giuria potrà prevedere il riconoscimento di menzioni speciali per progetti che si distinguano per particolari meriti o in determinati ambiti, come descritto al punto 4.6. del presente bando di concorso.
- 6.4. I premi in palio, incluse le eventuali menzioni speciali, potranno essere intitolati e/o gentilmente offerti da associazioni, enti e imprese che hanno scelto di sponsorizzare il concorso.
- 6.5. Ciascun premio è destinato al singolo progetto e, pertanto, è da intendersi come unica assegnazione, anche se alla realizzazione dello stesso hanno concorso più realtà e individui.

## Art. 7 – Scadenze e timeline

*Tutte le informazioni relative alle scadenze e alla timeline del concorso saranno puntualmente pubblicate e comunicate sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it) alla sezione dedicata.*

### 7.1. INVIO CANDIDATURE

Le candidature saranno aperte fino a **domenica 30 giugno 2024**. DUAL si riserva la **possibilità di prolungare o modificare il periodo di apertura delle candidature**, comunicandolo tempestivamente sul proprio sito e tramite i propri canali di comunicazione.

### 7.2. SCREENING E VALUTAZIONI DELLA GIURIA

Intorno a **fine luglio 2024** la Giuria si riunirà in Sessione Plenaria per la definizione dell’elenco dei finalisti, secondo i criteri di valutazione di cui al punto 4.3. del presente bando di concorso. Nel mese di **settembre 2024** si svolgeranno i Pitch Days con le aziende finaliste, al termine dei quali la Giuria identificherà i vincitori e le eventuali menzioni speciali.

### 7.3. CERIMONIA DI PREMIAZIONE

L’evento finale di premiazione è previsto **entro la prima metà di novembre 2024**. Format, data e luogo dell’evento, così come l’agenda dettagliata dello stesso, saranno oggetto di comunicazioni successive da parte di DUAL.

## Art. 8 – Pubblicizzazione del concorso

8.1. Gli enti patrocinatori, i partner istituzionali, i partner promotori e gli eventuali sponsor del concorso contribuiscono alla **promozione dell’iniziativa**, ognuno secondo i propri mezzi e le proprie disponibilità, tramite i canali che ritengono più idonei, aggiornando DUAL in merito alle attività di comunicazione intraprese.

8.2. AHK Italien e DUAL promuovono l’iniziativa sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it) e tramite i propri canali di social media, la newsletter istituzionale di AHK Italien, flyer, mailing e qualsiasi altro mezzo digitale o cartaceo, strumento o attività di comunicazione ritenuti idonei allo scopo.

## Art. 9 – Privacy

9.1. Tutti i dati forniti dalle aziende in fase di candidatura saranno conservati e trattati da AHK Italien e DUAL nel pieno rispetto della riservatezza e in ottemperanza a tutte le norme vigenti, e quindi nel rispetto dei principi di correttezza, liceità, trasparenza e tutela della riservatezza e dei diritti, nonché con logiche strettamente correlate alle finalità indicate nel presente bando di concorso.

9.2. In fase di compilazione del modulo di candidatura, l’azienda partecipante acconsente al trattamento dei propri dati secondo l’**informativa privacy di Dual.Concept**. L’informativa, visionabile anche in calce al modulo di candidatura stesso, è pubblicata in calce al sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it), alla sezione “Privacy”.

## Art. 10 – Varie ed eventuali

10.1. Il presente bando di concorso è **valido dal 30/04/2024 al 30/06/2024**. La validità rimane effettiva anche in caso di inadempienza legale di una o più affermazioni contenute al suo interno.

10.2. Gli organizzatori si riservano il **diritto di annullare l’iniziativa** in qualsiasi momento e per qualsiasi ordine di motivazione.

10.3. Il presente bando di concorso è regolato dalla legge italiana.

10.4. Gli organizzatori si riservano il **diritto di modificare il presente bando di concorso**. Si consiglia di controllare regolarmente la sezione dedicata sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it) per essere sempre aggiornati sulla versione in essere più attuale del bando.

10.5. In fase di invio del modulo di candidatura, l’azienda partecipante conferma la **presa visione del presente bando di concorso e delle regole in esso contenute**, accettandolo in ogni sua parte.



Deutsch-Italienische  
Handelskammer  
Camera di Commercio  
Italo-Germanica

## CONTATTI

Tutte le informazioni relative all'iniziativa "Premio di Eccellenza Duale" sono pubblicate sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it), alla sezione dedicata del concorso (*Formazione e lavoro > Progetti e iniziative > Premio di eccellenza duale*).

Per ulteriori informazioni o richieste è possibile contattare il team organizzatore all'indirizzo [premoduale@ahk.it](mailto:premoduale@ahk.it)